



为中华大地驱邪 为子孙后代祈福

【明慧网】互联网盛传江泽民死讯，无论江已死还是苟延残喘，国人都已判了其死刑，听这鞭炮声声，用老百姓的话说：“咱也买挂炮放放高兴高兴！驱驱邪保平安！”

其实无论从哪个角度来说，都应该感谢上苍，又一次给了人选择善、恶的机会。中国人不是早就给江泽民总结了“十大罪状”了吗？且不说这个卖国贼把中国一百五十多万平方公里（相当东北三省）的土地拱手让给了俄罗斯，也不说“六四”血腥屠杀大学生血染京城。就说一九九九年冒天下之大不韪，迫害上亿的修真、善、忍的好人，造成至少三千四百多人被迫害死，多少家庭被拆散，多少父母失去了他们的儿女，多少年幼的孩子成了孤儿，数十万人被非法关押，修炼人的器官被共产邪党的恶徒摘除卖钱……，桩桩件件血腥的罪恶，岂是江泽民一死就可了之！中华大地多少冤魂岂可饶他！迫害好人的大罪上天岂可饶他！天上地下哪里还有他的去处！那丑恶的灵魂即便被炮

崩的粉碎也难逃天网，难逃大审判！

众所周知江泽民祸国殃民没干过好事，其“三个代表”臭名昭著，可其干的桩桩件件坏事怎能代表人民呢？记得迫害法轮功初期，中共邪党曾胡说什么：“合民心顺民意”，其实就是想把人民和它绑在一起，充实它干坏事的能量，让咱老百姓和它一起背黑锅。并把全民卷入这场迫害，厂矿、企业、军队、学校、医院、街道、多少人被动的接受洗脑，被邪恶的造谣与欺骗，无知的犯下了罪！坏事是他干的，却拉老百姓一起背黑锅。即使你不愿意，但中共的迫害，恐怖的气氛，让你无从表达人真实的想法和意愿，被动的承受、屈辱的服从、强制的被代表。换句话说，他在强制人民犯罪。可又有哪一个人愿意被他代表呢？

法轮功教人向善，强身健体，中国亿万人受益。究竟和哪家哪个人有仇呢？谁愿意把自己炼法轮功的家人、朋友、邻居、即便是不相识的人迫害到如此地步呢？法轮功学员在



自己遭受无端打压的恶劣环境下，一直在向人们讲述着法轮功真相，劝“三退”（退出党、团、队），为的就是帮助人们解脱中共在思想意识上对国人的桎梏，根本上为的就是世人的平安。

今日无论江泽民已死，还是苟延残喘都是值得中国人高兴的事！今日您放挂鞭炮，也是在向上苍表示：邪恶江泽民干的坏事代表不了你，他干的那些坏事既不合民心也不顺民意！也是在向上天传达了我們个人远离邪恶的意愿。将来神佛降下大罪，天灭中共之时，敬请神佛保佑一家平安！

今日您放挂鞭炮，也是弘扬中华正气！为中华大地驱邪！为子孙后代祈福！◇

武汉张甦、张伟杰被劫持在湖北洗脑班已三月

（明慧网通讯员湖北报道）武汉法轮功学员张甦和张伟杰被武汉市公安局一处绑架已有近三个月了，现仍被劫持在湖北省“法制教育所”（实为劫持迫害无辜公民的洗脑班、黑监狱）遭受折磨。一处把他们作为所谓重点人物关押。据悉二人都不向恶人妥协。公安扬言要判张甦刑。

十二年来，张甦遭绑架四次，曾被看守所劫持长达一年，张伟杰被中共绑架十次、非法劳教二次。为什么他们屡遭绑架？张甦、张伟杰到底是个怎样的人呢？

张甦：好教练多次遭绑架迫害

张甦，男，网球教练，一九六六年三月七日出生于湖北武汉，家住武汉市常青花园，在武汉市永田网球俱乐部工作。张甦自小酷爱体育，加上

体格健壮，被选拔到湖北省游泳队少年组，在武汉市体育馆集训，当年比赛的记录多年无人突破，深得教练的栽培，后因加大运动量致手臂拉伤，改练健美和网球。张甦高中毕业后到部队参军，退伍后随父母在汉正街经商时抵御不了环境的影响，沾染了抽烟、酗酒、打架、赌博等恶习，导致倾家荡产，任何规劝也无法改变，家人深受其害。当年与他在一起的绝大多数人，现在不是吸毒，就是坐牢，甚至死亡。一九九四年张甦修炼法轮功后，按“真、善、忍”做人，彻底改掉了这些恶习。还将拾到的一根四十多克的金项链上缴单位。亲朋好友都说他因炼法轮功发生了根本的转变，在工作、生活环境中得到了身

边人的一致认可。

九九年八月，张甦因坚持修炼法轮功被非法关押在武汉市第二看守所，当时中央电视台焦点访谈节目组到看守所采访张甦等人，要他配合他们录制节目，被张甦当场拒绝。二零零零年三月张甦被无罪释放，但要求家人以四万元保释金作抵押才肯放人，到现在保释金都未归还。

二零零一年二月，武汉市公安局一处伙同六处、九处将张甦绑架，先后在江汉区看守所、武汉市第一拘留所、汉阳区洗脑班、武汉市第二看守所、江岸区看守所辗转关押十八个月，在没有任何证据的情况下，最后用一张劳教书搪塞，荒诞的是他却没有在劳教所呆过一天。

（接下页）

(接上页)

二零零四年三月十二日上午 8:30 左右,张甦在常青第一学校门口,被跟踪其后的三、四辆小车上的人包围,这伙人全部身着便装用脚猛踹他的膝窝和后背,用重拳猛击他的后脑勺,将张甦暴力强行绑架上车。后来报警得知是武汉市公安局一处所为。他们将张甦绑架到江岸区谌家矶洗脑班,目的是要强制转变他的信仰。张甦对他们说是法轮大法挽救了他,他不能背叛他的恩人,违背良心。张甦以绝食抗议他们的非人折磨,后转到武汉市第八医院防非典隔离室遭威胁、恐吓、被强行灌食险些致其死亡。因确诊第五节脊椎受损,二十八天后被摧残的成人形的张甦被送回家时,父母才知道他的腰部被打伤,这致使他以后的两年内无法正常工作。

二零一一年五月,张甦再次被暴力绑架,到目前为止,他家人没有收到任何法律文书。直到六月十三日,才从湖北省洗脑班传出消息:在恶警刘成(队长,四十多岁)的指挥下,五、六个警察将张甦双手反绑,摁在地上一顿暴打,直到张甦瘫在地上起不来。

张伟杰:多次遭绑架

张伟杰,男,今年四十七岁,原海南华银国际信托投资公司武汉证券部职员。因为身体瘫痪,四处求医无门,无奈中开始修炼法轮功,不久身体完全康复,和正常人一样,甚至比正常人身体还好。由于在金融系统工作,张伟杰也曾沾染了许多不良嗜好,如喝酒、打牌、抽烟等,脾气也很不好。修炼法轮功后,这些不好的,习惯全部没有了,坏脾气也有了很大的改观。见过他的人都对印象很好。

就是这样一个以“真、善、忍”、为指导的好人,自一九九九年来十遭绑架、两次被非法劳教。一九九九年七月二十日因为上访被抓,送江汉区常青派出所关押。七月二十三日被武汉市公安局九处九大队绑架,受到刑讯逼供折磨。二零零零年十二月因去北京上访,被北京市公安局十九处恶人毒打,当时左眼睛被打坏,后被关押在良乡派出所,

良乡派出所所长赵某带人将张伟杰用手铐吊起,然后打赌看其什么时候求饶。后无果,放下来时手铐已经冻凝住。他们又将张的衣服脱下,铐在篮球架上冻了一天一夜,到半夜还往张身上浇冷水。

二零零一年一月,张伟杰被关押在江岸区看守所,后被送到何湾劳教所非法关押一年。期间,劳教所恶警张义纵容劳教人员毒打、折磨法轮功。七大队,恶警姚群指使恶人给张伟杰灌食,扬言灌死他。二零零二年七月十八日,花桥派出所恶警常宪华、刘玉山以查户口为名抄家、绑架张伟杰到花桥派出所,送到丹水池洗脑班迫害。

二零零七年三月二十一日,张伟杰在上班路上被毒打、绑架到湖北省洗脑班,受到严重威胁,心绞痛、血压极高,三十七天后被转入江岸区谌家矶洗脑班关押。江岸 610 头目胡绍斌几次指使刘芳、邱东升等人抢走张伟杰给各级政府、人大、检察机关写的申诉信。当张伟杰的第二封申诉信发出,胡绍斌等对张伟杰大打出手,伤及张的头、腰、脚趾关节。二零零七年十二月二十一日,花桥所强行将张绑架到何湾劳教所。当晚,恶警雷昌文、答邦磊指使恶人刘年、吸毒人员徐勇、汤健等将张肋骨打伤。

张伟杰的妻子陈蔓,英语教师,也是法轮功学员,被中共冤判七年重刑,现还在武汉女子监狱受迫害遭受迫害。而今,张伟杰也身陷囹圄。夫妻双囚,人何以堪?

要求无条件释放张甦和张伟杰

张甦和张伟杰,都是当今社会难得的好人,每天正常上班、生活,没有不良嗜好,更没有任何违法乱纪的行为;善良、正直,乐于助人,与同事、朋友、邻居相处非常融洽;仅仅因为信仰“真、善、忍”做好人,却屡次遭暴力绑架并被致伤,这难道不是倒行逆施、践踏法制吗?!武汉当局必须无条件释放张甦和张伟杰。

现在,迫害法轮功的元凶江鬼的死讯一传出,神州处处鞭炮鸣。参与迫害张甦和张伟杰,难道真不给自己和家人留条路吗?

谁想做警察桑尼?

【明慧网】近日,埃及一个名叫穆罕默德·桑尼的警察因一月份枪杀多名反对独裁政府的示威者,被通缉并被法院缺席判处死刑。据报道,这是埃及独裁政权倒台后,第一起涉及政府雇员杀害示威者的判刑案例,相信会有更多象桑尼这样的警察陆续受到审判。

在如今的中国社会里,许多警察象桑尼一样不自知地被利用着,常常以执法之名作恶。老百姓都说:警察是合法的土匪。正因为“合法”,中共的警察如今就敢明目张胆地行恶。

明慧网 2011 年 5 月 20 日一则报导讲述的是,5 月 13 日哈尔滨法轮功学员胡声纯、魏芝在哈市道里区哈一百天桥附近,向过路的行人发放光盘,被哈市道里区尚志派出所四名警察强行绑架。警察不仅动手打人,还在强迫她们上车的时候,把衣服拉扯下来只剩胸罩;她们被防暴队七八人强行抬上车,警察并扬言叫人坐在她们的身上。当时围观的市民见此暴行,愤愤不平,并加以制止。警察们却无视民众的呼声,公然施暴。

中共警察们认为穿着警服,即使所为是非法的,也等于是合法的。这里仅举一例,哈尔滨法轮功学员罗力在今年 4 月被南岗区曲线派出所警察绑架,在派出所里他受到黄红伟、孙福诚、李永强等警察的恶意侮辱,逼迫下跪,并被施加十几种酷刑。当罗力的家属看到罗力满身是伤,到派出所要个说法时,接待的警察摆出一副无赖架势,反问罗力的家属:你们哪只眼睛看见我们打人了?

从法律上讲,无论对什么人,警察逼人下跪、剥人衣服、实施酷刑,都是触犯相关法律的,更何况面对的是无罪无错的法轮功学员,这就是迫害。就象桑尼一样,盲目效忠,杀害无辜。

当然,这些警察迫害法轮功学员的唯一理由是中共政府对法轮功的打压政策,他们以为有上边撑腰,便可以任意胡为。但是中共政权不可能永远遮天蔽日,道德和正义是主宰人类社会的永恒力量。在中国民众的退党大潮之下,中共恶党即将土崩瓦解。如果仍旧盲目效忠,不久的将来,肯定有人要步警察桑尼的后尘了。

试问警察们,谁想做警察桑尼?(文/怀宇)

一个美国人修炼法轮功亲历的奇迹

今年二十六岁的 Alex 家住费城郊区，现在是一家大金融公司的软件设计师。

Alex 自小多病，四岁时就被诊断出支气管炎，七岁被诊断出哮喘。每天必须服用多种药物，但健康状况却越来越糟糕。每当哮喘发作时非常厉害，常规的人工呼吸器根本无济于事，他因此成了医院急诊室的常客。为医治哮喘，他也曾尝试许多其他疗法，如盐房、水力按摩、泥浴等，但都不管用。当他十几岁时，医生告诉他说，也许这一生他都必须一直服用药物，而且还得时常光顾急诊室。

在父母的引导下，Alex 于 2005 年开始修炼法轮功，按照“真善忍”的标准要求自己。他的哮喘病竟从此奇迹般的痊愈了，自那年起再未犯过，他也从此不需服用任何药物。现在是无病一身轻。

Alex 表示，他很小时头脑中就常闪现一些问题，如：人类究竟是谁？人生的目的是什么？怎样才能

成为更好的人？他时常迷失在自己的情感和失望中。自从修炼法轮功后，他找到了这些问题的答案，同时也理解了许多高尚的做人原则，并在生活中予以实践，如“总是首先想到他人”。这些原则在法轮大法中都讲得浅显易懂。他开始看到自己显著的变化，不仅是身体上的，更重要的是心理、精神上的变化。在日常生活中，他很少焦虑了，对别人也更能容忍，更有善心了。

让 Alex 感到宽慰的是，修炼法轮功，他不必去庙里。他仍可以与家人在一起，拥有他的专业工作，回馈社会。他可以在一个美好的世界里修



26 岁的 Alex 讲述了他炼法轮功的奇迹



法轮功简介

法轮功（又称法轮大法）是由李洪志先生于 1992 年 5 月 13 日传出的，以“真善忍”为根本的佛家高层次上的性命双修功法，含五套祥和舒展的功法动作。

法轮功既是一种十分有效的健身功法，又是一种崇高的信仰。对“真、善、忍”的信仰，使人变得真诚、宽容与善良。

法轮大法义务教功，分文不取，所有活动都是完全公开和免费的。学炼者想学就学，不想学就走，没有名册，没有组织。

如今法轮大法已传播到世界上 100 多个国家，受到各国的褒奖达上千项，法轮大法主要著作《转法轮》，已翻译成 30 多种语言并可在明慧网上免费下载。

炼身心，同时又可保持他的正常生活，只不过是用更高的道德标准要求自己。他终于找到了自己的人生道路，真正感受到了平静、祥和。◇

公务员：百姓不信共产党说的 信法轮功说的

【明慧网】入夏，欧洲进入旅游旺季，大陆游客“三退”（退出中共党、团、队）踊跃，也进入“旺季”。退出中共服务中心的义工劝退，往往三言两语一说就退。还有很多游客找义工攀谈，听真相，要材料，主动要求“三退”。

“现在没人信共产党了，我也退！”

一位五六十岁的男游客，听义工讲真相时插话说：现在共产党的官，大官大楼，小官小楼，发黑心财，不管老百姓死活，太招人恨了！子女都送出去了，捞了钱好跑。国内老百姓心里都明白，谁要说不明白，那是装糊涂。现在没人信共产党！网上公布的，快有一亿人退出来了，我也退！
公务员：老百姓不信共产党说的，信法轮功说的

另一位中年男子对义工说：我是公务员，虽然没炼法轮功，但是我支持法轮功！我赞成“真善忍”，因为我接触到的炼法轮功的人都非常好，

是特别好的人。我们常从门缝里收到法轮功的真相传单、光碟，回回都拿，都看。我佩服你们，顶着打压，坚持自己的信仰，还冒着危险去救别人。共产党对法轮功要阴的，电视、广播、报纸只字不提，好象没有镇压这回事。我看它也不敢公开打压迫害，有什么正当理由迫害人家？老百姓不信共产党说的，信法轮功说的。谁在说真话，谁在撒谎？我们心里有杆秤。知道你们劝退，是为我们好，那为什么不退啊？我现在就退！

导游和一车几十人全退了

导游问义工：您这个岁数应该是享福的年龄，您干嘛不在家里过幸福生活，养养身体？

义工说：咱们对幸福这个概念理解的不一樣。我认为我今天做的事就是最幸福的事。法轮功教我为他人着想，凡事首先想到别人。现在天灾人祸要来了，天要灭中共！国内有那么多人入过党、团、队的人，曾经向中共

邪党发过毒誓。如果不退的话，淘汰中共的时候，一块收啊，得收走多少无辜的生命！也包括你啊！如果我把这个消息告诉了你们，都躲了劫难，那是我最幸福的事情。

义工说：给你起个化名叫“平安导”好不好？他高兴地说：好！那我听您的。义工说：你退了，那可对你绝对有好处。三尺头上有神灵，有神保佑你了。今后不管发生多大的劫难，不管是在什么地方发生，我都希望你平安。

导游紧紧握着义工的手，激动地说：谢谢大姐！谢谢大姐！随后一车几十人全退了。◇



中国前外交官称赞法轮功坚韧不拔

曾在悉尼中领馆工作的前外交官陈用林在集会上发言，他赞扬法轮功团体十二年来的反迫害给有良知的中国人带来希望。

他说：“法轮功学员没有屈从中共的高压而去放弃自己的信仰，这是对那些为中国的人权而奋斗的人们的鼓励。法轮功学员长期坚持不懈地反对中共的迫害，这代表着中华民族永不放弃、永不凋零的精神。”

二零零五年，陈用林自中国驻悉尼领事馆政治事务一等秘书职位上出走，宣布脱离中共，向澳洲寻求庇护。在二十三日的集会上，他表示，他尊崇“真、善、忍”的原则，法轮功是在复兴中国的传统文化。陈用林说，中共的迫害不但无法摧毁法轮功，反而只能使修炼者更坚强。“数以百万计的法轮功学员从不放弃，他们为中国谱写了一曲反抗共产邪党的伟大史诗。”

对于中国的退党大潮，陈用林说：“退党运动是中华民族的良知觉醒，给中国人民以希望。”◇



■前中国外交官陈用林

迫害法轮功 丧命累家人

【明慧网】自古道：“善恶有报”。无论是什么人，参与了迫害修炼佛法的人，遭恶报受天谴，是逃不过的命运。自从九九年七月二十日，已有大量的恶报实例被曝光。深刻的教训应警醒中共的各级人员，停止迫害法轮功，为自己的生命留下一个未来。

武汉市武昌区首义街派出所杨鹏迫害法轮功学员殃及儿子和丈夫

杨鹏，女，武昌区首义街派出所管段户籍警。从一九九九年七月起就追随邪党迫害法轮功，二零零二年法轮功学员周建刚发真相资料被恶人追找，派出所副所长周厚坤和杨鹏四处打听周建刚下落。当时杨鹏使用阴毒招数，到周建刚女儿的学校去威胁其未成年女儿，同时威胁其亲戚不交出周建刚就下岗（周建刚后被非法判以十年重刑，在琴断口监狱又被迫害致高位截瘫，至今仍被非法囚禁）。二零零三年四月，海军北海舰队三六一潜艇发生海难事故，官方报道“三六一潜艇遇难的七十名官兵中最年轻的鱼雷班班长吴杨是武汉人”。吴杨的母亲就是此前四处追捕法轮功学员周建刚的杨鹏，在杨鹏的儿子遇难后，她的丈夫不久也去世了。可谓善恶有报，祸不单行。

武汉市武昌区水果湖街第二派出所恶警杨济军一人作恶殃及全家人

二零零五年五月二十九日，湖北《楚天都市报》头版头条刊登的所谓“硬汉民警”杨济军其实是一个迫

害法轮功学员的帮凶，杨济军是武昌公安分局东亭派出所（原水果湖街第二派出所）

的警察，喜欢酗酒。二零零一年在武昌区邪恶“六一零”举办的杨园洗脑班做管教期间，杨某常常酒后魔性大发，毒打被非法关押在洗脑班的法轮功学员，当时杨济军极其狂妄，对法轮功学员苦口婆心，好言相劝的“善恶有报”的忠告不屑一顾。因在洗脑班表现“良好”，还获武昌区邪恶“六一零”颁发的一千元奖金。不久各种报应便接踵而至，二零零二年其妻携子在穿过人行道斑马线时被公汽撞倒，妻子当场死亡，儿子重伤；杨某的父亲也因此事受刺激中风变成老年痴呆；三年后，恶报又应验在杨济军本人身上，二零零五年五月二十四日，年仅四十二岁正值壮年的杨济军突发脑溢血，先后做了两次开颅手术。

武汉市青山区工人村新合社区户籍警王文元年仅十八岁的儿子摔死

王文元一直紧随恶党积极参与迫害法轮功学员。曾多次参与非法抄家和绑架法轮功学员。学员曾多次给他讲真相、劝善，他始终听不进去。二零零六年五月中旬，他年仅十八岁的儿子从楼上掉下来摔死；他本人也在二零零七年春骑摩托车时把腿摔断。据内部人透露，他现在已被开除。



美参议院提案关注退党潮 要求停止迫害法轮功

在中共迫害法轮功第 12 年之际，美国联邦参议院民主党参议员梅南德斯联合共和党参议员科伯恩提出关于要求中共立即停止对法轮功学员迫害的 232 号决议案。决议案呼吁美国总统、国务卿及所有国会议员关注中共政府公开迫害法轮功修炼周年的日子。

决议案呼吁美国总统要表达与中国被迫害法轮功学员站在一起的愿望，并恳请美国总统会晤法轮功学员。决议案呼吁与法轮功学员及其家人站在一起，共同捍卫信仰自由的权利。

议案中强调，鉴于自 2004 年以来，中国的退党运动激励了九千万 (90,000,000) 中国民众公开宣布退出曾加入过的共产党及其附属组织，希望美国支持中国的退党义工和退党人士们为争取恢复中国历史与文化、追求一个公平与开放的政府，和自由的人民、以及建立一个崇尚道德的社会的一切和平努力。

派出所所长：江死了，以后别管法轮功的事

【北京来稿】北京某派出所工作的亲戚来了，讲起江泽民死亡之事。外甥说：“我早就知道了。几天前我们所长说：江泽民死了，咱们以后别管法轮功的事。现在还没正式传达，咱们只是这么做，先别往外张扬。”

由此可见，迫害非常不得人心，很多人只是迫于上边的压力，被逼迫着干。